

**Zeitschrift:** Macolin : mensile della Scuola federale dello sport di Macolin e di Gioventù + Sport

**Herausgeber:** Scuola federale dello sport di Macolin

**Band:** 54 (1997)

**Heft:** 6

**Rubrik:** 25 anni G+S

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

I Cantoni come punti nodali di G+S

## Gli Uffici G+S in Svizzera (3)

AA.VV.

**Continua la carrellata sugli Uffici cantonali di G+S ai quali spetta la promozione dello sport giovanile nelle rispettive regioni. Nonostante l'istituzione sia nazionale, l'applicazione spetta appunto a ogni singolo cantone.**

### Glarona

di Rudolf Etter

Uno degli organi esecutivi della Legge che promuove la ginnastica e lo sport, accettata dalla Landsgemeinde il 6 maggio 1973, è l'Ufficio dello sport del canton Glarona, chiamato semplicemente «ufficio» nei testi legislativi. E' passato dalla direzione militare a quella dell'istruzione pubblica e occupa, dall'aprile 1974, due persone, ossia il capo e il segretario, situazione rimasta immutata fino a oggi.

Per creare il nuovo ufficio e situarlo soprattutto a livello politico, è stato necessario affidargli il maggior numero possibile di compiti. Il capitolo dell'ufficio glaronese comprende: Gioventù + Sport, l'educazione fisica nella scuola, ispettorato compreso, il perfezionamento degli insegnanti, lo sport scolastico facoltativo, gli esami di fine scolarità, la con-

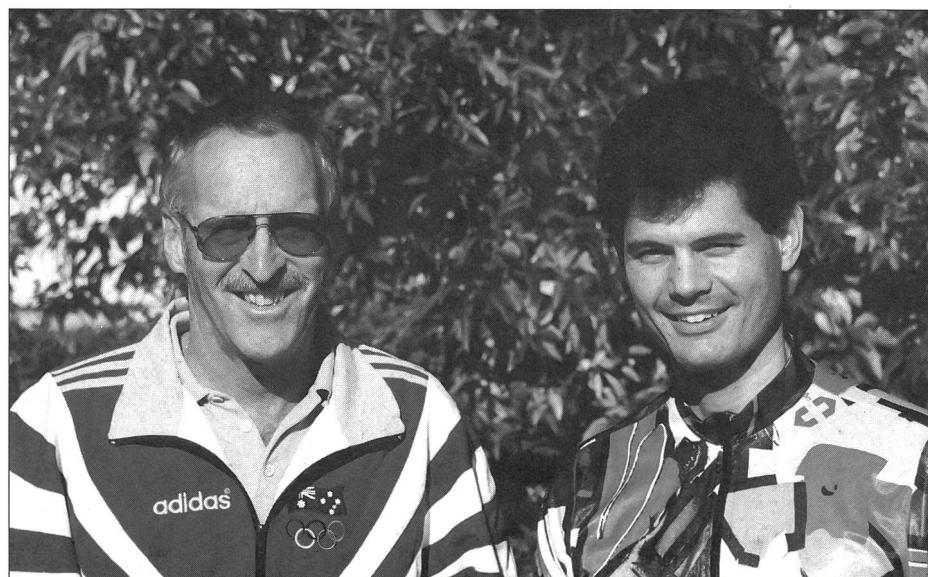
sulenza in materia di impianti sportivi e lo Sport-Toto.

Questa centralizzazione si è rivelata efficace per le dimensioni relativamente ristrette del nostro cantone che conta circa 38 000 abitanti. Tutti si conoscono e noi siamo conosciuti da tutti. Siamo volentieri a disposizione dove c'è necessità. Una nuova palestra o un nuovo impianto sportivo non è unicamente riservato alle scuole; vi accedono anche i gruppi G+S e le società sportive. Al momento della realizzazione di tali progetti, possiamo esercitare un influsso diretto, sia sul piano politico, sia finanziario (sussidi cantonali e dello Sport-Toto). Molte le costruzioni realizzate dal 1974 a oggi: sono attualmente a disposizione ben 36 palestre.

La porta del nostro ufficio è sempre aperta. Molti monitori, insegnanti e giovani vengono direttamente da noi e li aiutiamo nella misura del possibile oppure li consigliamo.

I due bus di cui disponiamo, come pure l'impianto video, gli altopar-

**Da sin.: Rudolf Etter, capo dell'ufficio e Juerg Reynold, segretario.**



lanti ecc. sono utilizzati in modo intenso. Si tratta di un servizio che offriamo ai nostri sportivi.

Fra i momenti particolari, possiamo citare la conferenza dei capi degli Uffici cantonali a Glarona nel 1981 e la giornata svizzera dello sport scolastico del 1982. Inoltre, abbiamo organizzato numerose altre manifestazioni nell'ambito di G+S e della scuola. Possiamo segnalare fra i momenti significativi anche i successi dei nostri sportivi d'alto livello: Vreni Schneider, Urs Freuler, René Pluess, Ekkehard Fasser e Ruth Schumann-Keller. Eccetto Urs Freuler, tutti sono monitori o monitrici G+S; Vreni Schneider aveva vinto nel 1981, a Filzbach, i campionati glaronesi G+S di sci.

Per concludere, possiamo constatare che abbiamo sempre lavorato per la causa dello sport e intendiamo continuare in questo senso. Importante è, per il nostro piccolo ufficio, avere una buona collaborazione interna e intrattenere sane relazioni sia all'interno del dipartimento, sia con i cantoni e, evidentemente, con la SFSM.

### Nidvaldo

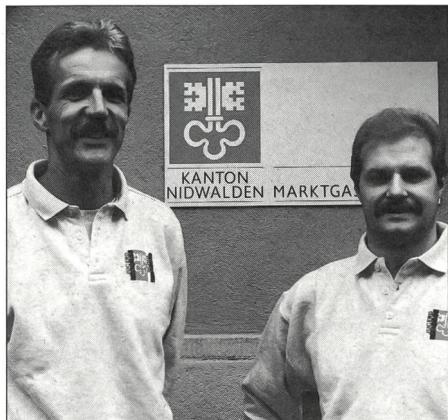
di Max Buchs

Il nostro ufficio è posto sotto l'autorità del direttore dell'istruzione pubblica. I nostri compiti comprendono Gioventù+Sport, lo Sport-Toto e la promozione dello sport popolare in generale. Max Buchs, il capo dell'ufficio, è pure responsabile dello sport scolastico. E' infatti ispettore di ginnastica e, inoltre, insegna a tempo parziale alla scuola media cantonale di Stans. L'amministrazione di G+S e i lavori di segreteria della commissione Sport-Toto sono affidati a Kurt Mathis.

### Punti salienti degli ultimi 25 anni

Le seguenti azioni e manifestazioni hanno segnato gli ultimi 25 anni:

- 1986: realizzazione di un filmato promozionale «Sport della gioventù nidvaldese»; introduzione del campo estivo polisportivo a Tenero, diventato nel frattempo una tradizione.



**Da sin.: Max Buchs, responsabile dell'ufficio e Kurt Mathis, amministratore G+S.**

- 1989: ripresa della direzione dello Sport-Toto.
- 1990: passaggio dal Dipartimento militare a quello dell'Istruzione pubblica; realizzazione del programma annesso per i giovani dai 13 ai 14 anni a seguito di una decisione della Landsgemeinde.
- 1991: organizzazione della giornata G+S della Svizzera centrale, un vero successo sotto tutti gli aspetti grazie, in particolare, al nuovo concetto.
- 1992: realizzazione di un diaporama in occasione dei 20 di G+S, presentato per la prima volta al rapporto monitori, davanti a 170 invitati.

Benché non in relazione con G+S, ma con l'educazione fisica nella scuola e lo Sport-Toto, possiamo citare ancora i seguenti progetti e avvenimenti: trattamento più efficace delle domande indirizzate allo Sport-Toto e la promozione dello sport in generale su ampia scala. Infine, l'ufficio dello sport attribuisce ogni anno il «Premio sportivo nidvaldese» per i migliori sportivi e promotori dello sport.

### Obiettivi particolari

Siamo lieti di raccogliere le nuove sfide poste da «G+S 2000», sperando che siano mantenute le strutture ormai affermate. L'eccellente collaborazione con la Scuola federale dello sport di Macolin dev'essere mantenuta e intensificata. D'altronde, le semplificazioni amministrative di G+S dovrebbero lasciar maggior spazio e tempo a favore dei compiti essenziali legati alla promozione dello sport.

### Obvaldo

di Guido Caprez

### Dipartimento dell'istruzione pubblica

- Ufficio scolastico
- Ufficio dello sport

### Obiettivi particolari

- rivedere le strutture cantonali dello sport e riorganizzarle entro il 2000;
- revisione della Legge cantonale sulla ginnastica e lo sport;
- elaborare un piano direttore concernente lo sport cantonale;
- ristrutturare l'organizzazione interna dell'ufficio dello sport.

La nuova legislazione ha permesso di recensire gli sport all'aperto e le attività del tempo libero ed esaminarne gli effetti. Regione di villeggiature molto frequentata – situata nel cuore della Svizzera – necessita di investimenti che tengano conto dei fattori ambientali e della domanda turistica. Per esempio:

- un concetto di piste ciclabili, sia per alleggerire il turismo stradale, sia per garantire maggior sicurezza, oltre favorire la buona causa dello sport;
- una rete cantonale per i rampicini che tenga conto delle esigenze comunali;
- un centro sportivo regionale «Sarneratal» comprendente una pista di 400 m e diverse infrastrutture per corsi e campi.

**Da sin: Hans Hofer, direttore dell'istruzione pubblica, Hans Ettlin, capo G+S, Manuela Kaufmann, segretaria, Guido Caprez, responsabile ufficio dello sport.**



### Manifestazioni speciali

- organizzazione di manifestazioni e campi tradizionali;
- 1979 e 1991: esposizioni cantonali;
- 1981: sondaggio sulla gioventù d'Obvaldo;
- 1995: semestre consacrato alla lotta contro la tossicomania;
- elezione dello sportivo dell'anno.

### Sviluppo dello sport

- creazione di nuove società per i nuovi sport;
- interpellanze parlamentari a favore di nuove attività G+S;
- introduzione della canoa a Tenero nel 1973;
- produzione di video e mezzi didattici;
- opuscolo sull'offerta sportiva del cantone.

### Misure politiche/interpellanze

- 1975: ordinanza cantonale sulla ginnastica e lo sport;
- 1990: programma annesso cantonale;
- ordinanza sulla protezione delle torbiere e legge sulla foresta;
- legge sulla navigazione.

### Costruzioni e impianti sportivi

- nuove palestre in tutti i comuni;
- centro di sport sul ghiaccio a Engelberg;
- impianti sportivi cantonali a Sarnen. ■

Trad. ADA